

# 中国锻压协会文件

(2013)中锻压字 050 号

## 关于赴美国参观 2013 美国国际金属加工展览会 (FABTECH 2013) 并参观美国冲压、钣金企业的通知

各有关单位：

为促进我国板材加工企业与国外同行业间的交流与合作，更好地了解和学习世界板材加工行业先进技术，中国锻压协会特组团参观 2013 美国国际金属加工展览会（Fabtech 2013），并参观学习美国冲压、钣金生产企业。国外企业参观越来越难安排，中国锻压协会本次安排了 2 家芝加哥附近久负盛名的汽车冲压件企业和 2 家钣金件生产企业，机会难得，请尽快报名！

FABTECH 展览会由美国精密金属成形协会(PMA)、美国钣金及制作协会(FMA)、美国焊接协会(AWS)、美国表面处理协会(CCAI)、美国制造工程师学会(SME)每年在芝加哥，亚特兰大和拉斯维加斯轮流举办一次。起始于 1981 年，是北美最大、最专业、最有影响力的专业性展览会，展品内容涵盖了金属成型领域的设备、模具、材料等展品，2012 年展会上吸引了 1000 多家参展商，净展面积达到 35000 平方米，专业观众达到了 25000 名。

中国锻压协会曾多次组团赴美参加盛会。此次活动将为我国板材加工企业提供又一次近距离接触世界同行和先进技术的绝佳机会。希望各相关单位抓住难得的参与机会，与国外企业交流生产经验、改进生产技术，不断扩大国际市场。现将有关事宜通知如下：

### 一、时间安排：

**展会名称：**2013 美国国际金属加工展览会（Fabtech 2013）

**展会时间：**2013 年 11 月 18 日-21 日

**团组时间：**2013 年 11 月 17 日-27 日

**展会地点：**美国 伊利诺伊州 芝加哥市 麦考密展览中心

**日程安排（暂定，预计参观日程 11 天，具体日程另行通知）：**

2013 年 11 月 17 日	北京飞抵美国芝加哥
2013 年 11 月 18 日	参观 2013 美国国际金属加工展览会
2013 年 11 月 19 日-25 日	企业考察
2013 年 11 月 26 日	返回北京
2013 年 11 月 27 日	抵达北京

## 二、所需费用（根据最终团组成行情况可能会略有变动）：

本团组费用共计人民币 **45,000** 元/人，其中含展览参观费、企业参观费、签证及手续费、往返的国际机票、在境外的地面交通费、餐饮费、住宿费、司机导游陪同费、翻译费、服务费、旅行社费用等。

## 三、报名及汇款：

1. 报名生效：收到有效报名表（附件 1）和报名费 **25,000** 元人民币（包括展览参观费、企业参观费、国际往返机票费和签证费），方为报名生效。
2. **报名截止日期：2013 年 9 月 17 日**。报名同时请汇款，并将报名表及汇款底单传真至中国锻压协会方为报名生效。
3. 其余款项：请于 **2013 年 10 月 1 日** 之前将剩余款项汇至中国锻压协会。
4. 退款说明：凡因个人原因于 **9 月 17 日** 前（含 **9 月 17 日**）决定不参加团组的代表，报名费 **25,000** 元人民币不再退还；**9 月 17 日** 后不参加团组的代表，团款 **45,000** 元不再退还。
5. 汇款：  
开户银行：工商银行北京王府井金街支行      开户单位：中国锻压协会  
账      号：0200000709014447466      用途注明：美国团

## 四、申请因私出国护照

请各出国人员尽量办理因私护照，并于 **2013 年 9 月 17 日** 前办妥。因各地政策有所差异，护照详细办理办法请咨询当地公安机关。

持因公护照的人员，需要自行办理签证，办理中所需材料可直接向我们索取。

## 五、签证申请资料准备

- 1、有效因私护照，护照末页要有本人签名（有效期在 6 个月以上）；
- 2、填写报名表（请完整填写，中文即可）；
- 3、免冠近期彩色照片一张，面签时携带（按使馆要求：**51X51** 毫米，正方形，背景：白色）；同版本的电子照片请发邮件至协会。
- 4、个人身份证，全家户口本及全家福照片一张；
- 5、已婚者提供结婚证，如离异提供离婚证；
- 6、个人资产证明：存折或者银行卡的流水单、房产证、车及有价证券等能证明本人财产的登记证明；
- 7、学历证明；
- 8、各种奖励证书；
- 9、无论曾经因公或因私去过欧洲、澳洲、加拿大、日本等发达国家，请提供曾用过的护照，和在国外著名建筑物前的照片数张；
- 10、所属单位出具的在职证明两份（英文），打印在公司抬头纸（信纸）上，加盖公章，领导签名留电话（用公司信纸，格式由中国锻压协会提供）；
- 11、营业执照副本的复印件（加盖公章即可）或组织机构代码证及单位简介（成立时间、性质、规模、产品、效益等）；（英文）
- 12、中英文对照名片或工作证；
- 13、境外的邀请函（中国锻压协会准备）
- 14、个人英文简历（有可能使馆需要提供，中国锻压协会提供模版）；
- 15、如果是公司付费，请提供个人收入证明，公司的年报表，以证明公司的经济实力；

注：每份签证申请都择优批准，受理申请过程中的任何阶段，美国驻华大使馆都可能要求申请人提交额外信息。做出申请并不保证能够获得签证。

请将上述资料于 **2013年9月17日** 前准备好，并按要求将文件以 EMS 形式寄至：中国锻压协会

地址：北京市海淀区学清路 16 号学知轩大厦三层（100083）

联系人：张彩虹（13511027919）

电话：010-68465045      传真：010-68465044

网站：[www.duanxie.cn](http://www.duanxie.cn)      邮箱：[zhangcaihong@chinaforge.org.cn](mailto:zhangcaihong@chinaforge.org.cn)



后附：附件1 FABTECH 2013 参观报名表  
附件2 FABTECH 2013 赴美签证表

# 2013 美国国际金属加工展览会 (FABTECH 2013) 参观报名表

请尽早将此表传真或发邮件至中国锻压协会，以便其他各项手续的正常进行。

## 一、填表公司具体联系方式：

公司（中文）： \_\_\_\_\_

公司（英文）： \_\_\_\_\_

地址（中文）： \_\_\_\_\_ 邮编： \_\_\_\_\_

地址（英文）： \_\_\_\_\_

电话： \_\_\_\_\_ 传真： \_\_\_\_\_ 网址： \_\_\_\_\_

联系人： \_\_\_\_\_ 手机： \_\_\_\_\_ 邮箱： \_\_\_\_\_

## 二、参会人员：

姓名	职位	电话	传真	手机	邮箱

以上款项共计人民币 \_\_\_\_\_ 元。报名同时请汇款，并将**报名表及汇款底单**传真至中国锻压协会，方为报名生效。截止日期：**2013年9月17日**

**中国锻压协会帐户：**

开户银行：工商银行北京王府井金街支行  
账 号：0200000709014447466

开户单位：中国锻压协会  
用途注明：美国团

负责人签字/盖章：

日期：

**未尽事宜请联系：**

中国锻压协会 地址：北京市海淀区学清路 16 号学知轩大厦三层(100083)

联系人：张彩虹 13511027919 刘钢 15901498569

电话：010-68465045 传真：010-68465044 邮箱：[zhangcaihong@chinaforge.org.cn](mailto:zhangcaihong@chinaforge.org.cn)

## 赴美签证表

**注意:**

您申请的是美国签证，根据美国的有关规定和要求，您必须如实填写所有项目（如没有的项目，请写“无”）。如违反上述规定，美国移民局和警方将采取措施，届时不仅您无法在美合法居留，您的家庭成员的美国签证申请也将受到影响，所引起的一切后果将由您自己承担。

姓名		姓名拼音		曾用名		性别		
护照号码		护照签发地		护照签发期 年 月 日		护照有效期 年 月 日		
出生日期 年 月 日		出生地 省 市 县		住宅电话				
手机号码		户口所在地		身份证号码				
电子信箱				国籍 _____ 其他国籍 _____				
会何种语言 _____			婚姻状况 <input type="checkbox"/> 已婚 <input type="checkbox"/> 未婚 <input type="checkbox"/> 丧偶 <input type="checkbox"/> 离婚 <input type="checkbox"/> 分居 如离异，请提供离异时间： 年 月 日 结婚时间： 年 月 日					
家庭地址	中文					邮编		
	英文							
就 职 单 位 或 就 学 学 校 名 称	中文							
	英文							
就 职 单 位 或 就 学 学 校 具 体 地 址	中文					邮编		
	英文							
工作电话		月薪		职务及职业描述				
入职时间		赴美费用由谁支付		赴美时间		停留时间		
过去五年曾进入的所有国家	年份	国家		年份	国家			
列出上两任雇主（除了现任雇主外）								
雇主 1	单位名称中文			电话		邮编		
	单位名称英文			职务		主要职业及职业描述		
	地址			雇佣时间 年 月 日至 年 月 日 主管姓名				
雇主 2	单位名称中文			电话		邮编		
	单位名称英文			职务		主要职业及职业描述		
	地址			雇佣时间 年 月 日至 年 月 日 主管姓名				
列出所有您曾经和目前就读的学校。包括职校，但不包括高中及以下程度的学校。								

学校名称（及英文）	详细地址	电话号码	专业	时间
				年 月 日至 年 月 日
				年 月 日至 年 月 日

您是否曾经参军？ 是 否。 如是：  
 军种\_\_\_\_\_ 级别/军衔\_\_\_\_\_ 服役时间 \_\_\_\_\_ 年\_\_月\_\_日至 \_\_\_\_\_ 年\_\_月\_\_日

您是否属于一个党派或者宗教 是 否。 如是请描述党派或者宗教，包括名称

您是否持有美国的驾照？ 是 否。 如有：  
 驾驶执照号码\_\_\_\_\_ 驾驶执照所属的州\_\_\_\_\_

您是否曾得到过美国签证？ <input type="checkbox"/> 得到过 <input type="checkbox"/> 没得到过 最近一次得到签证是：____年__月__日 签证号码_____ 在美国那个使馆获得的：_____	您是否有被美国拒发签证的经历？ <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 没有 最近一次拒签是：____年__月__日 何地_____ 哪类签证_____ 其他拒签时间记录：_____ 如拒签请解释原因：_____ 是否有被拒绝入境美国或者入境时被撤回您的入境申请？如有，请解释原因：_____
--	---

您是否有过自己的美国签证被吊销作废的经历？ <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 没有 何时？_____ 何地？_____	是否有人为您申办过移民签证？ <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 没有 何时？_____ 何地？_____
---	--

您是否持有或者曾经持有美国驾照 <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 没有 驾照号码_____	您是否有意在美国就读？ <input type="checkbox"/> 有意 <input type="checkbox"/> 无意	您是否在美领馆留取过十指指纹？ <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 无	您的护照是否曾经遗失或者被盗？ <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 如是请提供护照号码及签发地
---	--	--	---

您是否到过美国？ 到过 没到过。如到过，填写最近五次记录

赴美时间：\_\_\_\_年\_\_月\_\_日 在美停留多少天：\_\_\_\_\_ 赴美时间：\_\_\_\_年\_\_月\_\_日 在美停留多少天：\_\_\_\_

赴美时间：\_\_\_\_年\_\_月\_\_日 在美停留多少天：\_\_\_\_\_ 赴美时间：\_\_\_\_年\_\_月\_\_日 在美停留多少天：\_\_\_\_

赴美时间：\_\_\_\_年\_\_月\_\_日 在美停留多少天：\_\_\_\_\_

您在美国停留的时间是否有超过移民局入境时所给的时间？ 是 否 如是，请解释原因：

父母、配偶（包括已婚、未婚，在国内、国外）

关系	姓名及姓名拼音	出生日期	出生地	国籍	是否在美国
配偶 <small>如离异也需提供</small>		年 月 日			
父亲		年 月 日			
母亲		年 月 日			

配偶是否与您同住一起？ 是 否 如果不是，请提供地址和邮编

您是否有直系亲属目前在美国？ 是 否 如果有请标注

姓名\_\_\_\_\_国籍\_\_\_\_\_与本人关系\_\_\_\_\_在美国的身份\_\_\_\_\_

在美国地址/电话

您是否有非直系亲属目前在美国？ 是 否 如果有请标注

姓名\_\_\_\_\_国籍\_\_\_\_\_与本人关系\_\_\_\_\_在美国的身份\_\_\_\_\_

在美国地址/电话

是否曾经有人为您向美国递交了移民申请？ 是 否 如果有请做出相关解释\_\_\_\_\_

您是否具有特殊技能或者接受过特殊培训，如有关枪械，炸药，核装置，生物或者化学方面的经验？

是 否（如果是请描述）

您是否曾将服务于或者参与准军事性单位，民间警戒单位，反叛团体，游击或者叛乱组织，或者曾经是其中成员之一？

是 否（如果是请描述）

您曾经是否做过牢，是否吸过毒品？ 是 否（如果是请描述）

您是否曾经或者现在属于某捐助工作过的职业协会，社会团体和慈善机构？

是 否（如果是请描述）

您是否有具体的旅行安排？ 是 否 （如随团旅游可不填写）

如答是，请提供一份完整的旅行计划，包括到达和离开的日期、航班信息，即将访问的具体地点和上述各地的联系人。

**我保证以上内容完全真实，否则我愿意承担由此造成的一切后果。 客人签名：**

年 月 日